FACULTAD DE INGENIERIA

Orden de Servicio Nº 51

Año: **2018**
Emisión: **31/08/2018**
Pág.: **1 de 1**

Proveedor: **PREMIER VIAJES S.R.L.**

Ítems	Cantidad	Unidad	Descripción	Moneda	Precio Unitario IVA Incluido	Precio Total IVA Incluido
1	1	Unidad	Pasaje aéreo ida y vuelta a favor del Prof. Dr. Jorge Esteban Rodas Benitez Salida de Asunción: 05/11/2018 Llegada a Asunción: 13/11/2018 **ASUNCIÓN - LONDRES (INGLATERRA)** **PROYECTO CONACYT 14-INV-101**	Gs.	9.578.201	9.578.201

SUB TOTAL 1 (IVA Incluido):	**9.578.201**
Son Guaraníes:	**NUEVE MILLONES QUINIENTOS SETENTA Y OCHO MIL DOCIENTOS UNO.**----------
Forma de Pago: CREDITO	Lugar de Entrega: C.U. SAN LORENZO
Condiciones:	CONTRATO Nº 29/2018 - CD Nº 22/2018 "ADQUISICION DE PASAJES AEREOS"
Plazo de Entrega:	HORARIOS ESTABLECIDOS EN LOS PEDIDOS
Responsable de la UOC: Lic. Graciela María Arcoza, Facultad de Ingeniería - UNA, Jefa de la UOC	Dirección Financiera: Lic. Verónica Paola Valdovinos, Directora, Dirección de Finanzas - FIUNA

USO INTERNO

Dependencia Solicitante:	Pedido Interno:	Tramite Interno UOC:	Proveedor:
DIRECCION DE INVESTIGACION	MEMORANDUM LSPyC 55_2018	C.P. Oscar Vera, UOC - Contratos y Garantías, Facultad de Ingeniería - UNA	
Imputación Presupuestaria:	**Plan Financiero**	**Responsable Presupuesto:**	**Responsable de Procesamiento:**
2-2-3-0-231-30-63-11	Producto: 272 Mes:	P/A Ana Torales, Dpto. de Presupuesto, Facultad de Ingeniería - UNA	Lic. Mariela López B.

FIUNA — Unidad Operativa de Contrataciones

UNIDAD OPERATIVA DE CONTRATACIONES - FIUNA			
PREMIER S.R.L.			
CONTRATO Nº 29/2018 - CD Nº 22/2018			
ADQUISICIÓN DE PASAJES AÉREOS Y TERRESTRES			
C.C.: CD-28001-18-159973			
TOTAL C.C. Linea 11 (FIUNA) Gs: 90.000.000			
ORDEN DE SERVICIO Nº	FECHA	MONTO	PEDIDO
TOTALES		0	
SALDO DISPONIBLE		90.000.000	

UNIDAD OPERATIVA DE CONTRATACIONES - FIUNA			
PREMIER S.R.L.			
CONTRATO Nº 29/2018 - CD Nº 22/2018			
ADQUISICIÓN DE PASAJES AÉREOS Y TERRESTRES			
C.C.: CD-28001-18-159973			
TOTAL C.C. Linea 63 (CONACYT) Gs: 60.000.000			
ORDEN DE SERVICIO Nº	FECHA	MONTO	PEDIDO
47	29/08/2018	13.510.935	Memorandum LSPyC 44_2018
50	31/08/2018	4.619.822	Memorandum LSPyC 56_2018
51	31/08/2018	9.578.201	Memorandum LSPyC 55_2018
TOTALES		27.708.958	
SALDO DISPONIBLE		32.291.042	

C.P. Oscar Vera
UOC - Contratos y Garantías
Facultad de Ingeniería - UNA

C.C.: CD-28001-18-159973

Fecha de emisión: 27-08-2018

CC - CÓDIGO DE CONTRATACIÓN

La Dirección Nacional de Contrataciones Públicas, certifica que el Proceso de Contratación de Bienes, Obras y/o Servicios cuyos datos se detallan a continuación, fueron comunicados y difundidos a través del portal de internet del Sistema de Información de Contrataciones Públicas (SICP).

1- Datos del Proveedor / Contratista Adjudicado

Nombre / Razón Social del Proveedor y/o Contratista: PREMIER S.R.L.

Domicilio Legal: AYOLAS 630

Nombre de Fantasía:

Representante Legal: LIDIA CONCEPCION FIORE G.

País de Origen: Paraguay

R.U.C. / IDAP: 80001145-7 Tel. / Fax: 444141-441654-4501 Correo Electrónico: premier@premierviajes.com.py

2- Datos del Procedimiento

Nivel de Entidad: Universidades Nacionales

Entidad: Universidad Nacional de Asunción

Unidad Compradora: Facultad de Ingeniería

Tipo de Procedimiento: Contratación Directa

Descripción del Bien, Obra o Servicio: ADQUISICIÓN DE PASAJES AÉREOS

Número de PAC: 350234

Tipo de Contrato: Contrato Número: 29/2018 Fecha: 18-08-2018

Monto Total Contratado: 150.000.000 En Letras: CIENTO CINCUENTA MILLONES

Moneda: PYG

3- Certificación Presupuestaria

Los rubros a ser destinados para la presente Contratación en el Ejercicio Fiscal que corresponda, son los que se detallan a:

Año	Nivel	Entidad	Tipo Presup.	Prog.	Sub Prog.	Proy.	S.G.O.G.	F.F.	O.F.	Dpto.	Monto a ser Utilizado
2018	28	1	2	2	3	0	230	30	1	11	0
2018	28	1	2	2	3	0	230	30	63	11	0
2018	28	1	2	2	3	0	230	30	1	11	90.000.000
2018	28	1	2	2	3	0	230	30	63	11	60.000.000
										TOTAL:	150.000.000

31/08/2018 11:10

ASUNCION 30 DE AGOSTO DEL 2018

SEÑORES
FACULTAD DE INGENIERIA
ATT: LIC ROBERTO ACOSTA // SR OSCAR VERA
ATT: DR . RAUL GREGOR
ATT: LIC MIRIAN BERNGANZA

BUENOS DIAS

Lo solicitado corresponde al Proyecto DNV-101
según Presupuesto Aprobado.
Se adjunta Planilla de Ejecución Presupuestaria.
LIC. MARÍA CLARA ARANA
Administración de Proyectos y Servicios
Facultad de Ingeniería - UNA

PRESUPUESTO E ITINERARIO DE VIAJE A LONDRES A FAVOR DEL DR JORGE RODAS

PRIMERA OPCION CON AIR EUROPA SOLO COTIZACION AUN NO ES RESERVA

COSTO DEL PASAJE GS. 9.578.201.-
COTIZACION EN GUARANIES ES VALIDO SOLO POR EL DIA DE HOY

Presupuesto Aprobado por Gs 9.578.201, vía Air Europa
LIC. MARÍA CLARA ARANA
Administración de Proyectos y Servicios
FACULTAD DE INGENIERÍA UNA
30/08/18

ITINERARIO DE VIAJE

CIA VUELOS	FECHA	DE	A	SALE	LLEGA	
AIR EUROPA	UX 024	05 NOV ASUNCION	MADRID	20:20	11:35	06NOV
AIR EUROPA	UX 1015	06 NOV MADRID	LONDRES(LGW)	15:00	16:25	06NOV
AIR EUROPA	UX 1016	12 NOV LONDRES(LGW)	MADRID	17:20	20:45	12NOV
AIR EUROPA	UX 023	12 NOV MADRID	ASUNCION	23:45	07:55	13NOV

SEGUNDA OPCION CON LATAM Y BRITHIS AIRWAYS SOLO COTIZACION AUN NO ES RESERVA

COSTO DEL PASAJE GS. 11.394.412.-
COTIZACION EN GUARANIES ES VALIDO SOLO POR EL DIA DE HOY

A contratar a su costo.
Lic. Roberto María Acosta
Facultad de Ingeniería - UNA
Jefe de la UOC
30/08/18

ITINERARIO DE VIAJE

CIA VUELOS	FECHA	DE	A	SALE	LLEGA
LATAM LA	1301	05 NOV ASUNCION	SAO PAULO	10:25	13:40
BRITHIS A BA	240	05 NOV SAO PAULO	LONDRES(LHR)	16:20	06.15+1
BRITHIS A BA	247	12 NOV LONDRES(LHR)	SAO PAULO	21:05	07:15+1
LATAM LA	1316	13 NOV SAO PAULO	ASUNCION	08:30	09:35

TERCERA OPCION CON LATAM SOLO COTIZACION AUN NO ES RESERVA

COSTO DEL PASAJE GS. 10.335.559.-
COTIZACION EN GUARANIES ES VALIDO SOLO POR EL DIA DE HOY

ITINERARIO DE VIAJE

CIA VUELOS	FECHA	DE	A	SALE	LLEGA
LATAM LA	1301	05 NOV ASUNCION	SAO PAULO	17:25	20:45
LATAM LA	8084	05 NOV SAO PAULO	LONDRES(LHR)	23:50	13:15+1
LATAM LA	5594	12 NOV LONDRES(LHR)	SAO PAULO	21:05	07:15+1
LATAM LA	1316	13 NOV SAO PAULO	ASUNCION	08:30	09:35

IMPORTANTE
UNA VEZ EMITIDO EL PASAJE EN CASO DE QUERER HACER CAMBIOS APLICA PENALIDAD DE USD 250 MAS DIFERENCIA DE TARIFA SI LO HUBIERE
UNA VEZ EMITIDO EL PASAJE NO TIENE DEVOLUCION
SI NO SE PRESENTA A EMBARCAR EN EL DIA DEL VUELO AUTOMATICAMENTE PIERDE SU PASAJE
TASAS DE AEROPUERTOS ESTAN INCLUIDOS EN SU PASAJE
EQUIPAJE CON TAM 02 MALETAS HASTA 23 KILOS CADA UNA
BOLSO DE MANO HASTA 5 KILOS

CUALQUIER CONSULTA ADICIONAL ESTAMOS A SUS GRATAS ORDENES

ANIBAL JIMENEZ
PREMIER VIAJES
Ayolas 630 c/GralDiaz
Tel 595 21 444141 441654
Telefonos: 0982175387 – 0971351234 – 0985213000
Mail: anibal@premierviajes.com.py
Asunción-Paraguay
Horario de Atención - Lunes a viernes 07.30 a 18.00 hs - Sábados 08.00 a 11.00 hs.

Gmail

María Clara Arana <clari.arana@gmail.com>

Re: REF: OPCIONES DE ITINERARIO Y PRESUPUESTOS PARA VIAJE A LONDRES

1 mensaje

Raul Gregor <rgregor@ing.una.py> 30 de agosto de 2018, 11:18
Para: María Clara Arana <clari.arana@gmail.com>
Cc: Roberto Acosta <racosta@ing.una.py>, Oscar Vera <overa@ing.una.py>, Veronica Valdovinos <pvaldovinos@ing.una.py>

Favor proceder a la verificación presupuestaria y reserva (en caso de que exista disponibilidad presupuestaria en el proyecto 14-INV-101) de esta opción que se constituye como la más económica.

PRIMERA OPCION CON AIR EUROPA SOLO COTIZACION AUN NO ES RESERVA

COSTO DEL PASAJE GS. 9.578.201.-

COTIZACION EN GUARANIES ES VALIDO SOLO POR EL DIA DE HOY

Presupuesto Aprobado vía Air Europa por Gs 9.578.201 Proy. 14-INV-101 30/08/18 11:45hs.

LIC. MARÍA CLARA ARANA
Administración de Proyectos y Servicios
FACULTAD DE INGENIERÍA - UNA

ITINERARIO DE VIAJE

CIA VUELOS	FECHA	DE	A	SALE	LLEGA
AIR EUROPA UX 024	05 NOV 06NOV	ASUNCION	MADRID	20:20	11:35
AIR EUROPA UX 1015	06 NOV 06NOV	MADRID	LONDRES(LGW)	15:00	16:25
AIR EUROPA UX 1016	12 NOV 12NOV	LONDRES(LGW)	MADRID	17:20	20:45
AIR EUROPA UX 023	12 NOV 13NOV	MADRID	ASUNCION	23:45	07:55

Atte,
Raúl Gregor

El 30 de agosto de 2018, 10:39, <reservas07@premierviajes.com.py> escribió:

ASUNCION 30 DE AGOSTO DEL 2018

SEÑORES

FACULTAD DE INGENIERIA

ATT: LIC ROBERTO ACOSTA // SR OSCAR VERA

ATT: DR . RAUL GREGOR

ATT: LIC MIRIAN BERNGANZA

BUENOS DIAS

PRESUPUESTO E ITINERARIO DE VIAJE A LONDRES A FAVOR DEL DR JORGE RODAS

PRIMERA OPCION CON AIR EUROPA SOLO COTIZACION AUN NO ES RESERVA

COSTO DEL PASAJE GS. 9.578.201.-

COTIZACION EN GUARANIES ES VALIDO SOLO POR EL DIA DE HOY

ITINERARIO DE VIAJE

CIA VUELOS	FECHA	DE	A	SALE	LLEGA
AIR EUROPA UX 024	05 NOV	ASUNCION	MADRID	20:20	11:35 06NOV
AIR EUROPA UX 1015	06 NOV	MADRID	LONDRES(LGW)	15:00	16:25 06NOV
AIR EUROPA UX 1016	12 NOV	LONDRES(LGW)	MADRID	17:20	20:45 12NOV
AIR EUROPA UX 023	12 NOV	MADRID	ASUNCION	23:45	07:55 13NOV

-

SEGUNDA OPCION CON LATAM Y BRITHIS AIRWAYS

SOLO COTIZACION AUN NO ES RESERVA

COSTO DEL PASAJE GS. 11.394.412.-

COTIZACION EN GUARANIES ES VALIDO SOLO POR EL DIA DE HOY

ITINERARIO DE VIAJE

CIA VUELOS	FECHA	DE	A	SALE	LLEGA
LATAM LA 1301	05 NOV	ASUNCION	SAO PAULO	10:25	13:40
BRITHIS A BA 240	05 NOV	SAO PAULO	LONDRES(LHR)	16:20	06.15+1
BRITHIS A BA 247	12 NOV	LONDRES(LHR)	SAO PAULO	21:05	07:15+1

LATAM LA 1316 13 NOV SAO PAULO ASUNCION 08:30 09:35

TERCERA OPCION CON LATAM SOLO COTIZACION AUN NO ES RESERVA

COSTO DEL PASAJE GS. 10.335.559.-

COTIZACION EN GUARANIES ES VALIDO SOLO POR EL DIA DE HOY

ITINERARIO DE VIAJE

CIA	VUELOS	FECHA	DE	A	SALE	LLEGA
LATAM	LA 1301	05 NOV	ASUNCION	SAO PAULO	17:25	20:45
LATAM	LA 8084	05 NOV	SAO PAULO	LONDRES(LHR)	23:50	13:15+1
LATAM	LA 5594	12 NOV	LONDRES(LHR)	SAO PAULO	21:05	07:15+1
LATAM	LA 1316	13 NOV	SAO PAULO	ASUNCION	08:30	09:35

IMPORTANTE

UNA VEZ EMITIDO EL PASAJE EN CASO DE QUERER HACER CAMBIOS APLICA PENALIDAD DE USD 250 MAS DIFERENCIA DE TARIFA SI LO HUBIERE

UNA VEZ EMITIDO EL PASAJE NO TIENE DEVOLUCION

SI NO SE PRESENTA A EMBARCAR EN EL DIA DEL VUELO AUTOMATICAMENTE PIERDE SU PASAJE

TASAS DE AEROPUERTOS ESTAN INCLUIDOS EN SU PASAJE

EQUIPAJE CON TAM 02 MALETAS HASTA 23 KILOS CADA UNA

BOLSO DE MANO HASTA 5 KILOS

CUALQUIER CONSULTA ADICIONAL ESTAMOS A SUS GRATAS ORDENES

ANIBAL JIMENEZ

PREMIER VIAJES
Ayolas 630 c/GralDiaz
Tel 595 21 444141 441654
Telefonos: 0982175387 – 0971351234 – 0985213000

Mail: anibal@premierviajes.com.py
Asunción-Paraguay
Horario de Atención - Lunes a viernes 07.30 a 18.00 hs - Sábados 08.00 a 11.00 hs.

Para casos de urgencias, contactar al 0985 213000

--

Raúl Igmar Gregor Recalde, *Dr. Ing.*
Docente Investigador.
Jefe del Lab. de Sistemas de Potencia y Control.
Universidad Nacional de Asunción, Facultad de Ingeniería.
Centro de Innovación Tecnológica (CITEC).
Tel:. +595-21-646150, Int:.2224
E-mail: rgregor@ing.una.py
: gregor.raul@gmail.com
Skype: raul.gregor
http://www.dspyc.com.py/

UNIVERSIDAD NACIONAL DE ASUNCIÓN
FACULTAD DE INGENIERÍA

MEMORÁNDUM LSPyC 55_2018

A : Lic. **MYRIAN BERGANZA**, Directora de Finanzas y Administración de la FIUNA.
De : Prof. Dr. **RAUL GREGOR**, Director de Investigación - FIUNA.
Ref. : Solicitud de adquisición de pasaje aéreo, viático y pago de tasas (Proy. 14-INV-101).
Fecha : **01/08/2018**

Me es grato dirigirme a Ud., y por su intermedio a donde corresponda a fin de solicitarle sus buenos oficios para la gestión y adquisición de pasaje aéreo a favor del Prof. Dr. **JORGE ESTEBAN RODAS BENÍTEZ**, a fin de participar en representación de la FIUNA como expositor oral en el evento internacional denominado **"International Conference on Electrical Systems for Aircraft, Railway, Ship Propulsion and Road Vehicles (ESARS) and International Transportation Electrification Conference (ITEC)"**, que será realizado en la Universidad de Nottingham, ubicada en la ciudad Nottingham, Inglaterra - Reino Unido entre los días 7 y 9 de noviembre del corriente. Además, el Prof. Rodas se reunirá en fecha 10/11/2018 con docentes de la Universidad de Nottingham, a fin de articular trabajos conjuntos de investigación en el marco de proyectos desarrollados de manera colaborativa entre ambas universidades.

Asimismo, se solicita el reembolso de los gastos ejecutados en concepto de pago de tasas de publicación de los artículos científicos, que conforme el documento adjunto representa la suma de **€ 1150.-** (mil ciento cincuenta euros). Cabe destacar en este punto que las actividades de difusión enmarcadas en este documento, se constituyen como un hito importante principalmente si se considera los esfuerzos realizados por la FIUNA para lograr una mejor visibilidad a nivel internacional y fortalecer los vínculos internacionales en materia de investigación. Los artículos han sido denominados;

- **Comparative Study of Non-linear Controllers Applied to a Six-Phase Induction Machine**. Magno Ayala, Osvaldo González, Jorge Rodas, Raúl Gregor y Yassine Kali.
- **Communication Improvements for Intelligent Systems in Microgrids Part I**. Marco Rivera, Ricardo Perez, Yamisleydi Salgueiro, Javier Munoz y Jorge Rodas.
- **Communication Improvements for Intelligent Systems in Microgrids Part II**. Marco Rivera, Ricardo Perez, Yamisleydi Salgueiro, Javier Munoz y Jorge Rodas.

Por otro lado, de conformidad con la tabla del **ANEXO B-03-02** al **Decreto Nro. 8452/2018** del Ministerio de Hacienda donde se establecen los viáticos por país vigentes según el Presupuesto General de Gastos de la Nación, se solicita la suma de **US$ 2.050.-** (dos mil cincuenta dólares americanos), monto que será utilizado entre el 6 y 11 de noviembre del corriente, para cubrir los gastos que deriven de esta actividad. En consecuencia, considerando que el proyecto 14-INV-101 – **"Desarrollo y análisis de eficiencia de nuevos algoritmos de control enfocados al generador hexafásico en aplicaciones de energía eólica"** adjudicado a la FIUNA por el CONACYT contempla el desarrollo de esta actividad tanto en el Plan General de Trabajo (PGT) como el presupuesto aprobado, se solicita que la adquisición del pasaje aéreo sea imputada a la **actividad 7.7**, el reembolso de las tasas de publicación sea imputado a la **actividad 7.6** y el viatico sea imputado a la **actividad 7.3** del presupuesto del proyecto.

Sin otro particular, hago propicia la oportunidad para saludarle con mi consideración más distinguida.

DIRECCION DE INVESTIGACION
Mesa de Entrada
Nro. 191 Fecha: 07.08.18
Hora: 12:24
Remitente: CSC
Recibido por:

Prof. Dr. **RAÚL IGMAR GREGOR RECALDE**
C.I.C. 2.536.527
Responsable Técnico – Proy. 14-INV-101

Obs.: Se adjunta: (a) itinerario propuesto, (b) fotocopia de pasaporte, (c) artículos científicos, (d) formulario de pago de tasa de inscripción, y (e) datos sobre la conferencia.

Prof. Dr. Raul Igmar Gregor Recalde
Jefe del Laboratorio de Sistemas de Potencia y Control (LSPyC)
Director de Investigación - FIUNA
Centro de Innovación Tecnológica (CITEC). Teléfono: 595-21-646150, email: rgregor@ing.una.py

Itinerario propuesto para el Dr. **JORGE ESTEBAN RODAS BENÍTEZ**

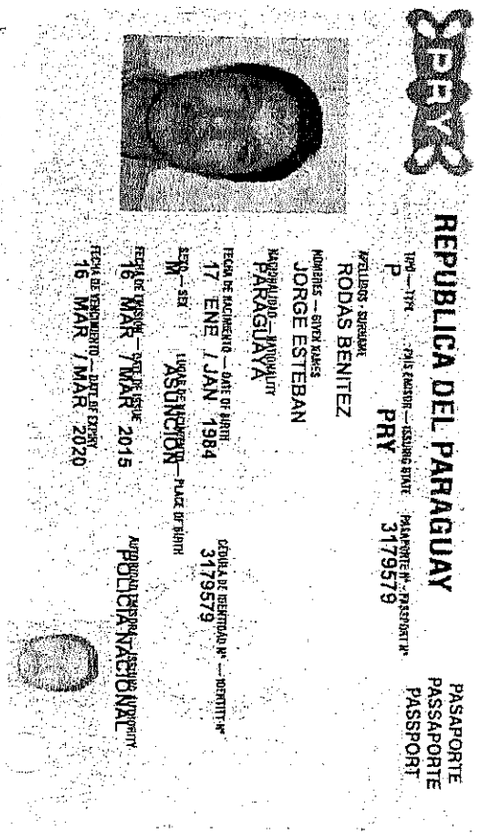
$798.00 + $203.10 (impuestos) = **$1,001.10**

Precio Total (honorarios incluido) (Fees aplicados)

SELECCIONAR >

LATAM Airlines Vuelo 1301 320 más	17:25 lun. nov 05 20:45 lun. nov 05	Asunción (ASU) Sao Paulo Guarulhos (GRU)	**Sin escalas** Turista / 2h 20m
Layover: 2h 5m			
LATAM Airlines Vuelo 8084 773 más	23:50 lun. nov 05 13:15 mar. nov 06	Sao Paulo Guarulhos (GRU) Londres Heathrow (LHR)	**Sin escalas** Turista / 11h 25m
Total del viaje: 16h 50m (Vuelo: 13h 45m)			
	Vuelo 1301 Operado por LATAM AIRLINES PARAGUAY Vuelo 8084 Operado por LATAM AIRLINES BRASIL		Seleccionar este vuelo de salida
LATAM Airlines Vuelo 8085 773 más	20:10 lun. nov 12 05:30 mar. nov 13	Londres Heathrow (LHR) Sao Paulo Guarulhos (GRU)	**Sin escalas** Turista / 11h 20m
Layover: 2h 0m			
LATAM Airlines Vuelo 1302 320 más	07:30 mar. nov 13 08:44 mar. nov 13	Sao Paulo Guarulhos (GRU) Asunción (ASU)	**Sin escalas** Turista / 2h 14m
Total del viaje: 15h 34m (Vuelo: 13h 34m)			
	Vuelo 8085 Operado por LATAM AIRLINES BRASIL Vuelo 1302 Operado por LATAM AIRLINES PARAGUAY		Seleccionar este vuelo de regreso

Prof. Dr. JORGE RODAS
Docente Investigador
LSPyC - FIUNA



PRY

REPUBLICA DEL PARAGUAY

PASAPORTE
PASSAPORTE
PASSPORT

TIPO — TYPE P
PAIS EMISOR — ISSUING STATE PRY
PASAPORTE Nº — PASSPORT Nº 3179579

APELLIDOS - SURNAME
RODAS BENITEZ
NOMBRES — GIVEN NAMES
JORGE ESTEBAN
NACIONALIDAD — NATIONALITY
PARAGUAYA
FECHA DE NACIMIENTO — DATE OF BIRTH
17 ENE / JAN 1984
CÉDULA DE IDENTIDAD Nº — IDENTITY Nº
3179579
SEXO — SEX M
LUGAR DE NACIMIENTO — PLACE OF BIRTH
ASUNCION
FECHA DE EXPEDICIÓN — DATE OF ISSUE
16 MAR / MAR 2015
AUTORIDAD EXPEDIDORA — ISSUING AUTHORITY
POLICIA NACIONAL
FECHA DE VENCIMIENTO — DATE OF EXPIRY
16 MAR / MAR 2020

P<PRYRODAS<BENITEZ<<JORGE<ESTEBAN<<<<<<<<<<

Prof. Dr. JORGE RODAS
Docente Investigador
LSPyC - FIUNA

3 2 5 1 6 9 0

3

LEGALIZACIONES

LEGALIZAÇÕES

Attestation of signature

La Secretaría del Ministerio del Interior certifica que la firma que antecede pertenece a:

A Secretaria do Ministério do Interior certifica que a assinatura que antecede pertence a:

The Secretary's Office of the Ministry of the Interior certifies that the signature which precedes belongs to:

Ciudad del Paraguay, Capital Paraguaya
a 22 de abril del

_____ **y es auténtica**
e é autêntico
and is authentic

22 ABR 2015
_____ de 20____

MINISTERIO DEL INTERIOR — SECRETARÍA

Firma
Assinatura
Signature

Abg. Ana Alicia Díaz
Jefa de Legalizaciones